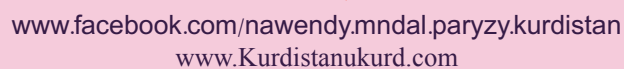




گۆفاریکی مانگانەى مىندالانە ، ناوەندى
مىندالپارىزىي رۆژھەلاتى كوردستان دەرى دەك



مندالنه نازیزه کانی دنیای منداڵان نه وکاته تان باش!
مندالنه خوښه ویسته کان! رهنګه ئیوه پاش نه وهی له قوتابخانه ګهړانه وه بۆ
ماله وه و دواي ته واو کردنی دهرسه کانتان زوربهی کاتی خوتان بۆ یارییه
کامپیوتیریه کان تهرخان بکهن. ئهی دهرانن که دانیشتنی زور به دیار نه و
یارییانه وه چ زهره ریکی بۆ ئیوه ههیه؟
نه نجامدانی نه و یارییانه بۆ ماوهیه کی زور چاوتان تووشی ته مبهلی دهکا،
له بهر نه وه که متر دهجولین، زور زوو کیشی له شتان زیاد دهکا و قهله و دهبن،
تووشی که م خهوی دهبن، ههروه ها له بنه ماله و هاوړیکانتان داده برین و به ته نیا
دهمیننه وه و په یوه نډیه کومه لایه تیه کانتان لاواز دهبی به تاییه تی کومه لیک یاری
ههیه که دهبنه هوئی تووړه بوون و به کارهینانی توندو تیژی، له هه مووی ګرنگتر
دهبیته هوئی نه وهی له دهرسه کانتان وهدوا بکهون.
ههول بدن بهرنامهیه کی ریکوپیک داریژن و له شهوو پوژیکدا ماوهیه کی
که م بۆ نه م یارییانه تهرخان بکهن، بۆ نه وهی بتوانن به کاری دیکه شتان رابګه ن.





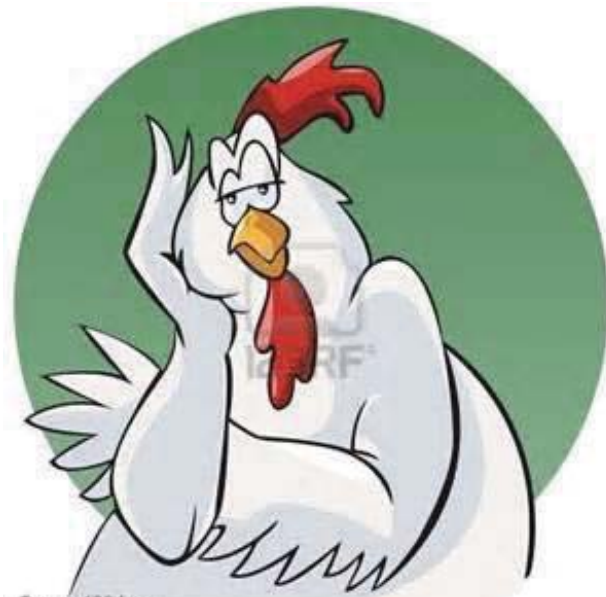
دوکتور محهمه‌دی مه‌جدی

دوکتور محهمه‌دی مه‌جدی کوپی مامۆستا مه‌لا حوسینی مه‌جدی له ساڵی ١٢٩٨ی هه‌تاوی به‌رامبه‌ر به‌ ١٩١٩ی زایینی، له شاری مه‌هابادی پۆژه‌ه‌لاتی کوردستان له‌دایک بووه. دوا‌ی ته‌واو کردنی خویندنی سه‌ره‌تایی و دواناوه‌ندی له وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده دامه‌زراوه و ماوه‌یه‌ک مامۆستا و سه‌رۆکی ده‌بیرستانه‌کانی مه‌هاباد بووه. دوا‌ی ئەمانه‌ش درێژه‌ی به‌ خویندنی خۆی دا تا پله‌ی دوکتورای له زمانی فارسیدا وه‌رگرت و ماوه‌یه‌کی یه‌کجار زۆر مامۆستای زۆریه‌ک له زانکۆکانی ئێران بوو. دوکتور محهمه‌دی مه‌جدی له دامه‌زرینه‌رانی زانستگه‌ی ئازادی مه‌هاباد بووه و بۆ ماوه‌ی ١٥ سالان سه‌رۆکی ئەو زانستگه‌یه‌ بووه و دوا‌ی ئەوه‌ش به‌رده‌وام له‌سه‌ر هه‌وله‌کانی خۆی بۆ هاوکاری کردنی ئەو زانستگه‌یه‌ به‌رده‌وام بووه و هاوکاری و هاوکاری ئەو زانستگه‌یه‌ بوو. له‌گه‌ڵ ئەوه‌شدا که له‌و سالانه‌ی دوا‌یی له‌به‌ر نه‌خۆشی نه‌یتوانی له‌مال بیته‌ ده‌ری و که‌متر هاتوچۆی ده‌ری ده‌کرد به‌لام به‌ به‌رده‌وامی کاری له‌سه‌ر خویندن و کۆ کردنه‌وه‌ی زانست کردوه‌و تا دوا ساته‌کانی ژیا‌نیشی له‌ خویندن و نووسین دانه‌ب‌راو زۆر کتیب و نووسینی له‌پاش خۆی به‌جی ه‌یشت.

دوکتور محهمه‌دی مه‌جدی له‌ رۆژی پینچ شه‌ممه ١٦ی رێبه‌ندانی ساڵی ١٣٩٣ی هه‌تاوی له شاری مه‌هاباد کۆچی دوا‌یی کرد و ته‌رمه‌که‌ی له گۆرستانی بوداق سووتانی مه‌هاباد به‌ خاکی پیروزی نیشتمان سپێردرا. له به‌ره‌مه‌کانی، «سالنامه‌ی فره‌نگ مه‌هاباد» که له‌ چه‌ند ژماره‌یه‌کدا چاپ و ب‌لاو بوونه‌وه. ئەو کتیبه‌ پیک هاتوه‌ له کۆمه‌لیک شیعر و هۆنراوه‌ی کوردی و فارسی و هه‌روه‌ها کۆمه‌لیک باس و وتار له‌ باره‌ی میژوو، جوغرافیا، ژیا‌ننامه‌ی زانایان. هه‌روه‌ها کۆمه‌لیک شیعر به‌ زمانه‌کانی فارسی و کوردی که تا ئیستا چاپ و ب‌لاو نه‌کراوه‌نه‌وه. و هه‌روه‌ها وه‌رگێرانی چه‌ند کتیبی ئینگلیزی به‌ زمانه‌کانی کوردی و فارسی که چاپ و ب‌لاو بوونه‌وه. مامۆستا مه‌لا حوسینی باوکی، وه‌زیری دادی کۆماری کوردستان، له زانایانی به‌ناوبانگ و نێوبه‌ده‌روه‌ی مه‌لبه‌ندی موکریان بوو و شوینی به‌رچاوی له‌ میژووی سیاسی و فره‌ه‌نگی و به‌تایبه‌ت کۆمه‌لایه‌تیی ناوچه‌که‌دا دانا‌بوو.

ئ‌ا: نێعمه‌ت مه‌لا

کهله شیرده ته مبهله کهی خوم



پوورم مالیان له گونده، بهلام
به سهردان هاتبوو مالی ئیمه.
به یانی زوو له خه وهستاو
وتی ئه وه چ شاریکه؟ به یانی به
جیی ئه وهی دهنگی کهله شیر
له خه ومان ههستی نی دهبی
به دهنگی بووقی ئوتومبیل له
خه وهستی نی. هه ربویه پوورم
کهله شیریکه بۆ کریم.
دوو روژ تیپه ری بهلام
کهله شیرده کهی من به یانیان

نهیده خویند! پوورم زور تووره ببوو، دوانیوه پۆ چوو بۆ هه وشه و
کهله شیرده کهی له باوهش گرت و وتی کهله شیرده کانی شارده کهی ئیمه به یانیان
زوو به دهنگی بهرز دهخوینن و خه لک له خه وهلدهستی نی، ئه گهر تا سبهی
به یانی نه خوینی، منیش دهتکه م به چیشتیکی به تام.
منیش کهله شیرده کهم خوش دهویست، پیمخوش نه بوو که کهس بیخوا بویه
هه ولم دا فی ری بکه م که به یانی زوو بخوینی و له خه ومان ههستی نی، بهلام
هه رچه نده هه ولم دا فی ر نه بوو. منیش ناچار بووم به یانی زوو له خه وهستاو
به دهنگی بهرز وهک کهله شیر خویندم. له وکاته دا دهنگی پوورم هات و وتی
سه رهنجام ئه وه کهله شیرده ته مبهله خویندی بهلام نازانم بۆ دهنگی له گه ل
کهله شیرده کانی دیکه جیاوازی هه یه؟! بهم جو ره من کهله شیرده کهم رزگار کرد.

نیوتون کي بوو؟



دروست کړدنی ئامیری میکانیکیه‌وه ده‌خافلاند.

له تهمه‌نی ۱۰ سالی دا بوو، که زړباوکی نیوتون کوچی دوايي کرد و دايکی نیوتون گه‌رايه‌وه لايان، به‌لام نیوتن بؤ خویندن و له‌گه‌ل مامی ده‌ژيا. هه‌موو ئه‌و پرووداوانه‌ی ژيانی بوونه هوکار بؤ ئه‌وه‌ی نیوتون هه‌ست به بئ‌هیزی بکات و باوه‌ری ته‌واوی به خوی نه‌بیټ. نیوتون له قوتاخانه توانای رووبه‌پروو‌بوونه‌وه له‌گه‌ل ئه‌و مندا‌لانه‌ی نه‌بوو که کیشه‌یان بؤ دروست ده‌کرد. به‌لام پوژیکيان و له تهمه‌نی یازده سالیدا له‌گه‌ل یه‌کیک له قوتا‌بییه‌کان له‌سهر ئازایه‌تی ده‌بیټه کټبه‌رکی‌و

ئیسحاق نیوتون (newton) له سالی ۱۶۴۲ له ولاتی به‌ریتانیا و زووتر له کاتی خوی له دایک بوو. باوکی نیوتون جووتیار بوو و سی مانگ پیش له دایک بوونی کورپه‌که‌ی کوچی دوايي کرد. دايکی نیوتن که ناوی هانا بوو له‌گه‌ل ئه‌وه‌ش دا که له بنه‌ماله‌یه‌کی هه‌ژار نه‌بوو به‌لام به‌ته‌نیا و به زه‌حمه‌تیکی زور نیوتونی به‌خیو کرد.

نیوتون له‌و کاته‌دا له دایک بوو که له به‌ریتانیا دا شه‌ری ناو‌خویی هه‌لایسا بوو، ئه‌م شه‌ره‌ش به‌رده‌وام بوو هه‌تا تهمه‌نی نیوتون گه‌یشته شه‌ش سالی. ئه‌م پرووداوه سیاسیانه کاریگه‌رییه‌کی زوریان له‌سهر ژيانی نیوتن هه‌بوو. هه‌ر له‌م کاته‌ش دا بوو که دايکی نیوتون بریاری سه‌رله‌نوی پیکه‌ینانی ژيانی هاوبه‌شی دایه‌وه و بؤ ئه‌م مه‌به‌سته‌ش نیوتون ده‌نیردریته لای دایه گه‌وره‌ی هه‌ر ئه‌مه‌ش وای کرد که نیوتون پ‌قیکی زور له زړباوکی هه‌لبگریټ و قه‌تیش په‌یوه‌ندییه‌کی باشی له‌گه‌ل دایه‌گه‌وره‌ی نه‌بووه‌و، زوربه‌ی کاته‌کانیش خوی به

شهرپيان و نيوتون د هتوانيت لووتی قوتابيهه که بشکينيت. هر ئه مهش وای کرد که ههست به هیز و توانای خوۍ بکات. دواي ئه م پرووداوه نيوتون له فيربوونی وانه کانيشی دا سهرکه و توتر دهرده که و ت.

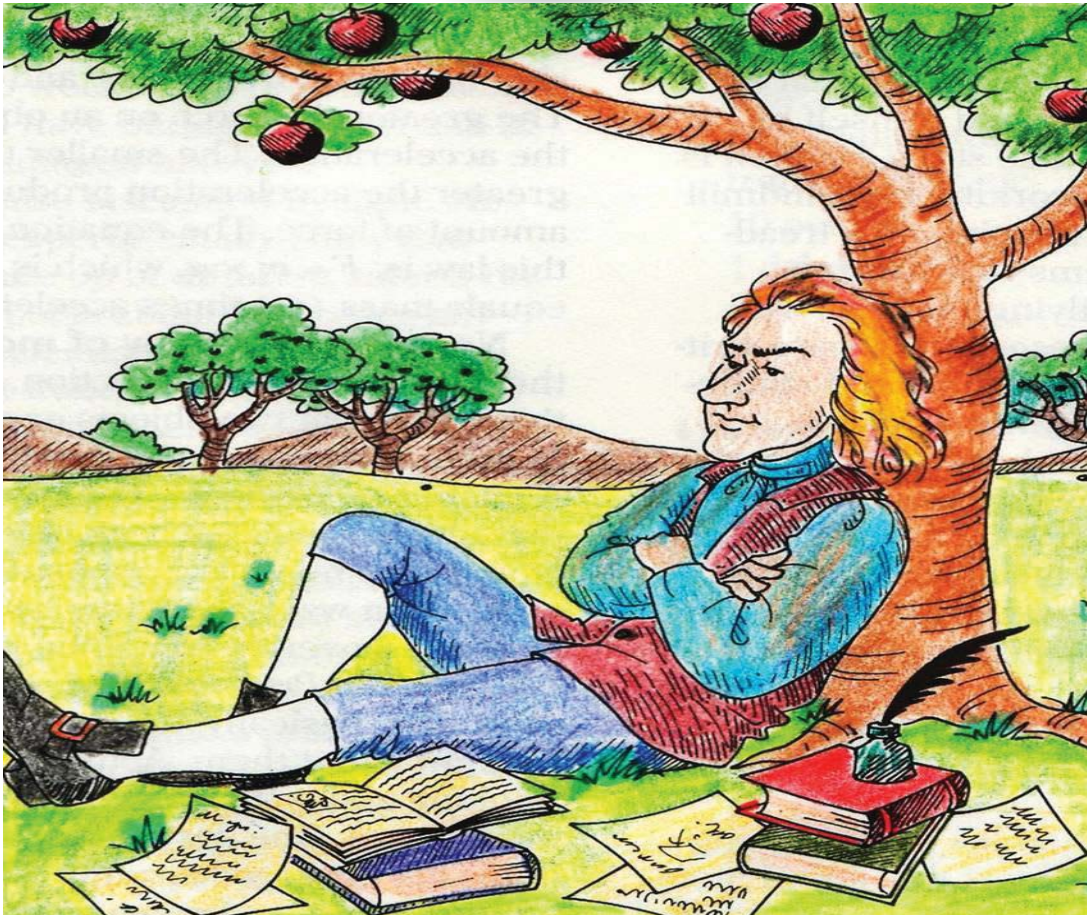
نيوتون له سالۍ ۱۶۶۱ دا و له تهمه نی ۱۸ سالۍ دا پروو دهکاته زانکوی کامبريج به لام له بهر هه ژاری ناتوانيت خه رجيهه کانی زانکوی دابین بکات، هر ئه مهش وای کرد بو بهر دهوام بوون له خویندنه که ی و بو بهر دهست هیتانی پولیک پروژانه ژووره کان پاک بکاته وه و له سالونی نان خواردن دا وهک خزمه تکاریک کار بکات. نيوتون هه موو کات بیري له و پرسيارانه دهرده وه که بو بهر دهست هیتانی وه لامه کانیان پيوستی به زانیارییه کی زور له بواری فیزیا دا هه بوو، هر له بهر ئه مهش بوو که هه موو کات خه ریکی خویندنه وه بوو بو بهر دهست هیتانی زانیاری. تهنانه ت هر ئه و کاته ش بوو که له باخچه که ی مالی دایکی دا بیري له که و تنه خواره وه ی سیوه که کرده وه. ئه و بیرۆکه یه ی که هه موومانی له هیزی کیش کردنی زهوی ئاگادار کرده وه.

رهنگه گرنترین دوزینه وه ی نيوتون هیزی کیش کردنی زهوی بیت، به لام نابیت ئه وهش له بیر بکهین که زانیارییه کی زوری له بواری پرووناکی دا به جیهانی زانست به خشی. زانست و زانیارییه کانی نيوتون بوونه هوۍ دهوله مهند کردنی زانست له و سهرده مه و ئیستاش دا.

هر ئه ویش بوو پرووناکی شی کرده وه و گوتی : «پرووناکی پیکهاتووه له کومه لیک له تیکه لاویکی ئه و هه موو رهنگانه و به هوۍ مهنشووری شووشه وه جیا ده کرینه وه».

نيوتون توانی ته له سکویک دروست بکات و به هوۍ وه سهیری هه ساره ی موشته ری بکات و چه ندین زانیاری گرینگ و نوی له سهر ئه و هه ساره یه بخاته پروو. هر ئه م دوزینه وه زانستییه نویانه ش وای کرد که نازناوی «سیر» ی پی ببه خشریت و به سیر ئیسحاق نيوتن بناسریت.

نيوتون بوو به ئه ندای کومه له ی شاهانه ی ئینگلته را و له دوايش دا کرا به سه روکی ئه و کومه له یه و دواتر بوو به پروفیسور له زانکوی کامبريج و



له‌سالی ۱۶۹۹ دا کرا به ئەندامی به‌شداربووی (ئەکادیمیای فەره‌نسی) و نازناوی (سوارچاک) ی له‌شاژن (ئان)هوه له‌سالی ۱۷۰۵ دا پیدرا .
نیوتۆن ماوه‌یه‌ک پرووی له‌زانستی کیمیا کرد، به‌لام کۆچی دوایی دایکی وای کرد که نیوتۆن ماوه‌یه‌ک له‌دونیای زانست دابیریت.
نیوتۆن له‌مانگی مارس و له‌سالی ۱۷۲۷ی زایینی دا کۆچی دوایی کرد به‌لام دۆزینه‌وه زانستییه‌کانی که دونیای زانستی ده‌وله‌مه‌ندتر کرد تا ئیستاش به‌نەمری ماونه‌ته‌وه.

هانا وریا

رېږیو و فیله زورده کانی



کاتیک له چیروکه کاندې باس له رېږیو ده کړی، بهر ده وام وهک گیانله بهر یکی فیله زان و ته له که باز ناوی دی، به لام راستییه که ی ئه وه یه که رېږیو گیانله بهر یکی زور زیره کو وریایه. رېږیو کاتیک ده چی بؤ راو زور به سه برو تاقه ته وه چاوه رېی نیچیره که ده کاو هر که نیچیره که لیی نژیک ده بیته وه به خیرایي ده یگری.



یه کیک له خسله ته کانیشی بؤ راو کړدن ئه وه یه: رېږیو چاوی ده به سستی و ده می ده کاته وه و زمانی ده ردینی وهک ئه وه ی که مردبی، له سهر عه رزی راده کشی، بالنده لاشخوره کان پیان وایه مردوه و هر که دینه خواری بؤ خواردنی، له پر ه لده سستیته وه و ده یانگری.



رېږیو یه کان له هه موو شوینیکی دنیا ده ژین. خواردنیشیان گوشتی که رویشک، مریشکو میوه و شتی دیکه یه.

رېږیو یه کان وهک مروقه کان توانای



بینینی سږ پدهه‌ندیان هه‌یه‌و هه‌موو شتی‌ک وه‌ک ره‌شو سپی ده‌بینو ده‌توان له پووناکی که‌می به‌ره به‌یانیان و هه‌روه‌ها تاریکی ئیواران‌دا به باشی شته‌کان ببینن، چونکه پووناکی زوړ چاویان ئه‌زیه‌ت ده‌کا.
ریوییه‌کان هه‌روه‌ها ده‌توان گوښیان بجوولین و ئه‌و ده‌نگانه‌ی که ئیمه نای‌بیسن به باشی بیبسن، ته‌نانه‌ت کاتی‌ک مشک شتی‌ک ده‌جوئ ئه‌وان له دووری ۲۰۰ میتره‌وه ده‌توان ده‌نگه‌که‌ی بیبسن.
ریوییه‌کان هه‌ستی بونکردن‌یان زوړ به‌هیزه‌و ده‌توان به باشی راوی پی‌بکه‌ن، لاقیان زوړ ده‌کیشریته‌وه‌و ده‌توان به خیرایی ۶۰ کیلومتر له کاترمیردا به‌بی راوه‌ستان هه‌لین و به به‌رزی ۵ میتریش باز بده‌ن.

ئا: مینا سولتان‌زاده

بیرکاری و گیانله بهران

کام له ئیوه دهیزانی گیانله بهرانیش توانای ژماردن و شتی وایان ههیه؟ ئای
بژین بۆ ئهوانه ی دهیانزانی...
به لای. لیکۆله ران ده لاین هیندیک له گیانله به ران ده توانن به شیوه ی زۆر
سه ره تای بژمیرن. بۆ نمونه:



جووجه له کان ده توانن کۆو که می زۆر
سه ره تای بزانن!



میش ههنگوینه کان ده توانن شانه ۳،۲ و یان ۴
دانه ییه کانیا ن بناسنه وه!



ههروه ها مه لی ئاویش کاتیک هیلکه دهکا
دهیانژمیرئ و هه ر بالنده یه کی دیکه هیلکه ی
خوی بخاته نیو هیلکه کانی ئه وه وه ده زانی و
لینان فری ده دا!

وه رگیزان له فارسییه وه: دایکی نارین

گفتوگۆ

- هه‌رگیز ناکه‌ین شه‌ره‌ څوون
 + دره‌فت و گول ده‌رویتین
 - میوه به به‌ره‌م ده‌یتین
 + هه‌ز ده‌که‌م بیه نه‌ژدار
 - یان ماموستا و ئه‌ندازیار
 + قوتابفانه زور فوشه
 - مالی منه و هی توشه

+ تۆ وه‌ره هاورې سه‌رکۆ
 بکه‌ین هیندی گفتوگۆ
 + ده‌نکی گه‌نم و ده‌نکی څۆ
 - هاورې باشین من و تۆ
 + یه‌ک هه‌نار و دوو هه‌نبیر
 - هه‌ر بژی منداڵی ژیر
 + پیروزه داری زه‌یتوون





+ دوو کیشکه و سی ریشولہ
 - رندی زیره کی پولـه
 + سی شهین و چوار لهق
 لهق
 - هه رگیز ناکه تـه قـه تـه ق
 + قسه م وه کوو گول وایه
 - هه بژین بابه و دایه
 + کوشش ده که م ده فویم
 - منیش گولت بو دیم
 + ئیتر بژین به شادی
 - به سه رهستی و ئازادی
 + بو فـز مه تی نیشتمان
 - تی ده کوشین بی وپان

محهمهد داریاس (کوچه)

Hi everybody (سلاو مندا له کان)

وانه ی ئەم جارەمان تایبەتە بە خواردن و خۆراک (Eat & Food):

I want something to eat

من دەمەهوی هەندیک شت بخۆم

Bread	Vegetables	Fruit	Milk	Meat	Oli, Sugar, Salt
نان	سەوزە	میوه	شیر	گوشت	رۆن، شەکر، خۆی

چاویک لە هێرەمی خواردنی مندا لان بکەن Take a look at food pyramid for kids

THE FILIPINO PYRAMID FOOD GUIDE FOR TODAY'S LIFE STYLE



I know you like ice cream خوشە پێ بەستەنیت

Do you like these foods? ئەم خواردنەت پێ خوشە؟

chocolate	Egg	Hot dog	Humburger	Cake	Pizza	Sandwich
شەکەلات (چوکلێت)	هێلکە	هات داگ	هەمبەرگەر	کەیک	پیتزا	بابۆلە (ساندویچ)

Please don't forget water every day.

تکایە خواردنەوهی ئاو لە بیر مەکە هەموورۆژ!

کاوه ئاھەنگەری

چيرۍکي به چکه نه هه ننگه

به چکه نه هه ننگيک هه بوو زوري حه ز له شهړه ئاو له گهل خه لکو
کايه کردن به ئاو بوو. ئه و هه موو پوژي لووتی پر ده کرد له ئاوو فیش
فیش به مه له ئاوييه کانی دا ده کردو تهړی ده کردن و قاقا پييان پیده کهنی.
مه له ئاوييه کان که ئاوت پيدا کردبان، باليان پیکه وه دهنو وساو
نه يان ده توانی هه لفرن، ئیدی ئه وان به وه زور په ست ببوون.
پوژيک ئه وان برياريان دا که فيليک له به چکه نه هه ننگ بکه ن. چوونه
لای و پييان گوت: وهره کي به رکييه ک بکه ين، ئه تو مه له بکه و ئيمه ش
هه لده فرين. هه رکامیکمان زووتر گه يشتيني شويني مه به ست ئه و براوه
بی.

به چکه نه هه ننگيش گوتی: باشه قبولمه به و مه رجه ی ئه گهر من بردمه وه
ئيوه هه ل نه يه و ئه من به که يفی خوم ته رتان بکه م.
کي برکيکه ده ستی پی کرد...

رويشتن و رويشتن تا گه يشتنه کيوی سه هو له که... ئاخر کيوه که زور
دوور بوو، به چکه نه هه ننگه که زور ماندوو بوو، تينووی بوو هه ر که
گه يشتنه کيوه که به چکه نه هه ننگه که تير تيري له و سه هو لاوه خوارده وه.
دوايه ش به خيرا یی خوی گه يانده کيوه که و گوتی: ئاپشم... من ئاپشم..
بردمه وه ئاپشم...

مه له ئاوييه کان پیکه نين و گوتيان: ئافه رين تو برده ته وه! ئيستان ئيمه
هه لده فرين و ئه توش وهره ته رمان بکه!



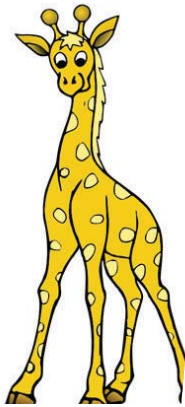
به‌چکه نه‌هه‌نگ ویستی ئاویان پی‌داکا، به‌لام هه‌رچی هینای و بردی
 نه‌یتوانی، ئاخر لوتی گیرابوو.
 مه‌له‌ئاوییه‌کان پیی پیده‌که‌نین، ئه‌وان به‌ره‌و ئاسمان هه‌ل‌فرین و به‌چکه
 نه‌هه‌نگیش رویشته‌وه بو لای دایکی....

وه‌رگیران: مینا

مندالینه! به دلی خوتان بمرهنگیتن!



نایا ده‌زانن؟!



- نایا ده‌زانن زه‌رافه‌و مشک
 ده‌توانن زیاتر له وشتر بی ئاو بژین؟



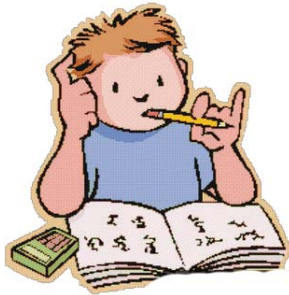
- نایا ده‌زانن ورچ ۴۲ ددانی هه‌یه؟



- نایا ده‌زانن به‌راز ناتوانن سهری به‌رز بکاته‌وه
 و چاو له ئاسمان بکا؟

- نایا ده‌زانن شه‌یتانۆکه ده‌توانن ۳ سال بخه‌وی؟

قسمی خوښ بو پيگه نين!



دارشتن

ماموستا: بوچی دارشتنی توو براکت له سهر پشيله،
هر له يهك دهچی؟
قوتابی: ماموستا ئاخر هر ئهو پشيله يه مان له مالن
ههيه!



تافيکارى

باوك: كورم! ئهمرۆ چۆن بووى له تافيكرده وهى
بيركارى؟
كور: وهلا باوكه گيان باش بووم ته نيا پرسيارىكم
نه زانى!

باوك: چهند پرسيارتان بو هاتبوو؟
كور: ه دانه

باوك: دهى زور باشه، كه واته پرسياره كانى ديكهت هه موو ولام داوه ته وه؟
كور: نا باوكه گيان چونكه مه جال نه بوو چاو له وانى ديكه بكه م!



ماموستا: سه عید! گوی بگره! بایی په نجا تمه ن
نۆك، سى تمه ن لوبياو چل تمه ن گوشتم كرپوه،
هه موویان كو بكه يه وه ده بیته چهند؟
سه عید: ماموستا ده بیته قاپيک ئاوو گوشتى به تام!

دياریى نارین كه نكاش

۷ سهرسورهيټه‌ري نوې جيهان

له سالې ۲۰۰۷ زاييني، راپرسپيېک له نيوان ۱۰۰ ميليون که‌س‌دا به‌ريو‌ه‌چوو،



۷ سهرسورهيټه‌ري نوې گه‌وره‌ي جيهان ديارۍ کړا.

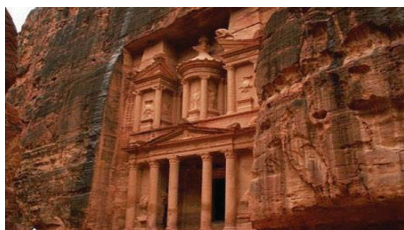
۱_ په‌يکه‌ري رزگاريده‌ري مه‌سيح له به‌رزترين شويني شاري ريوي به‌رازيل، سازکراوه. سازکردني ئه‌و په‌يکه‌ره سالې ۱۹۲۱ ده‌ستي پيکړدو ماوه‌ي ۱۰ سالې خاياندو به‌رزي په‌يکه‌ره‌که‌ش ۳۰ ميټره‌و کيشي هه‌زرا تونه.



۲_ بينايي چيچهن ئيلتيزا (ئال کاستيلو) له ناوه‌ندي ناوچه‌ي يوکاتان له ولاتي مه‌کزيک هه‌لکه‌وتوو‌ه‌و ۶۰۰ سال پيش له دايکبووني مه‌سيح سازکراوه، و ۳۶۵ پليکاني هه‌يه، واته به‌راده‌ي به‌ روژه‌کاني سال.



۳_ ناوچه‌يه‌کي ويړانکراوه به‌ ناوي ماچو پيچو ناسراو به‌ ئينکا له ولاتي پيپروو که سالې ۱۹۱۱ له لايهن شوينه‌وار ناسيکه‌وه ديتراوته‌وه که له نيوان چه‌ندين چيای به‌رز هه‌لکه‌وتوو‌ه‌.



۴_ شاروچکه‌ي گه‌وره‌ي پيترا له ئوردون که

میژوویه که ی دهگه پټه وه بۆ ۲۰۰۰ ههزار سال له مه و بهر که تا سالی ۱۸۱۲ به نهینی ماوه ته وه، ئه و شاروچکه یه له سهر ته پوله سووره کانی ناوچه ی پیترا سازکراوه.



۵- بینای کۆلۆسیئۆم له شاری رۆمی ئیتالیا که میژووی سازکردنه کی دهگه پټه وه بۆ سالی ۷۲ ی دوا ی زاین، ئه و بینایه سهره تا بۆ کئیرکی نیوان ئازله کان سازکراوه، دواتر بۆته شوینی شه ری گلا دیاتۆره کان.



۶- بینای تاج مه هه له هیندوستان که له زهمانی پینجه مین پاشای مغوله کان له سالی ۱۶۴۲ دهستیان کردوه به دروستکردنی و ماوه ی ۲۲ سالی خایاندوه تا ته و او بوو و ۲۰ ههزار کریکار و ههزار فیل بۆ ته و او بوونی ئه و بینایه به کار هاتوون.



۷- دیواری گه وره ی چین له سالی ۲۰۶ ی پیش زاین سازکراوه، له ماوه ی حوکمرانی هه موو ئیمپراتوره کان دا دریژکراوه ته وه و دریژی دیواری چین دهگاته نزیکه ی ۶۰۰۰ ههزار کیلۆمیتر و به رزی دیواره که ۱۰ میتره.

مندالینه! جیاوازییه‌کانی نیوان نهو دوو ویتهیه بیننه‌وه!



قهله مړه ننگي سال

قهله مړه ننگه کاني هه لگرت
زرد و سووري تپه لساوي

په رهي ده قته ره که ي هه موو
ره ننگ کرده وه زور به جواني
به لام هه مووي کرده ره ننگي
زرد و سوور و نه رنه واني

پايز ده قته ره که ي دانا
ته و او بوون قهله مړه ننگه کان
کڅه بابه ک هات رر فاندی
فستيه مالي پووره زستان

به فري کچي پووره زستان
هه ليداره په ره کاني
به قهله مسرپکي سپي
پاکي کرده وه به جواني

کوتی: « دايه هه ليگره
بيپاريزه له قول و توز
ريکا خوش بي ده بيه موه
بو کوره که ي مامه نه ورؤز. »

سرما رويي، به فري خاتوون
زوو ده قته ره که ي برده وه
کورې نه ورؤز شاد و دلفوش
دهستي به ياري کرده وه

سروش ده قته ريکي سپي
بو زه وي هينا به ديارې
زه وي داي به کورې نه ورؤز
نه ویش دهستي کرد به ياري

به سته ي قهله مړه ننگي تازه ي
دهر هينا له جانتاي به هار
ره ننگاندې ده قته ري سپي
به چيمه ن و گول و گولزار

به هار تاقه تي به سرچوو
قهله مړه ننگي دا به هاوين
نه ویش بيستان و باغاني
پر کردن له ميوه ي شيرين

نوريکي که شي کيشاوه
به ناسماني ساماله وه
شيله ي کرده ده مي تري و
هه نار و پرته قاله وه

لهين سيپه ري داريکا
هاوين ويته ي ده کيشاوه
قهله مړه ننگه کاني بير چوو
نيواره بو مال که راره

هات له که ل گيژه لوو که يه ک
پايز به گياني قولاي

